

## 1. Medžiagos/ gaminio ir firmos pavadinimas

- **Gaminio duomenys**

Prekės pavadinimas: **Capalith Fassaden-Feinspachtel P**

Paskirtis: **cemento skiedinys**

- **Gamintojas/ tiekėjas:**

Caparol Farben Lacke Bautenschutz GmbH  
Roßdörfer Straße 50, 64372 Ober Ramštatas  
Tel. 06154/71-0, faks., žr. informacijos tarnybas

Internetas: [www.caparol.de](http://www.caparol.de)

Naujos federacinės žemės:

Tel. 030/ 63946252, faks. 030/ 63946-400

UAB „Caparol Lietuva“

Kirtimų g. 41, LT-02244 Vilnius

Lietuva

Internetas: [www.caparol.lt](http://www.caparol.lt)

- **Informacijos tarnybos**

Techninė konsultacija „Caparol“ klausimais: tel. 06154/71-1710

Faks. 06154/71-1351

[Tech-auskunft@caparol.de](mailto:Tech-auskunft@caparol.de)

Skubi informacija: 0049/(0)6154/ 71-202

## 2. Galimi pavojai

- **Pavojų rūšys:**

Xi Dirgina.

- **Ypatingi nurodymai dėl pavojingumo žmogui ir gamtai:**

R 38 Dirgina odą.

R 41 Gali stipriai pakenkti akims.

## 3. Sudėtis/ sudėtinės dalys

- **Cheminė charakteristika**

- **Aprašymas:**

Modifikuotas cemento skiedinys, kurį sudaro mineraliniai užpildai ir cementas, kalkės.

- **Pavojingos sudėtinės medžiagos:**

CAS: 65997-15-1 cementas

>20-50%

EINECS: 266-043-4 Xi; R 38-41

CAS: 1305-62-0 kalcio hidroksidas

>2,5 - 10%

EINECS: 215-137-3 Xi; R 38-41

- **Papildomos nuorodos:** žr. 8 sk.

## 4. Pirmosios pagalbos priemonės

- **Patekus ant odos:** iškart nuplauti vandeniu.

- **Patekus į akis:** akis, patempus vokus, keletą minučių plauti švariu tekančiu vandeniu. Jei nusiskundimai nepraeina, kreiptis į gydytoją.

- **Prarijus:** gausiai gerti vandens mažomis porcijomis. Nedelsiant kreiptis į gydytoją ir parodyti pakuotę arba etiketę.

## 5. Gaisro gesinimo priemonės

- **Tinkamos gesinimo priemonės:** nenaudojamos.
- **Specialūs saugos reikmenys:** nereikalingi.

## 6. Priemonės, netyčia išpylus gaminį

- **Asmens saugos priemonės:** vengti dulkių susidarymo.
- **Aplinkos apsaugos priemonės:** užteršus upes, ežerus arba nutekamųjų vandenų kanalus, būtina pranešti atitinkamoms žinyboms pagal vietinius įstatymus.  
Vandeninės cemento suspensijos reakcija šarminė.
- **Valymo/ surinkimo metodai:** surinkti mechaniškai.

## 7. Naudojimas ir laikymas

- **Naudojimas**
- **Nurodymai, kaip saugiai dirbti:** vengti, kad ore susidarytų dulkių.
- **Nurodymai, kaip išvengti gaisro ir sprogo:** nereikia jokių specialių priemonių.
- **Laikymas**
- **Reikalavimai sandėliams ir indams:** sausai, gamintojo pakuotėje.
- **Sandėliavimas su kitomis medžiagomis:** nelaikyti kartu su maisto produktais ir rūgštimis.
- **Sandėlių klasė:** nesukelianti gaisro, kieta medžiaga.
- **Klasifikavimas pagal VbF (degių medžiagų įstatymą):** -

## 8. Ekspozicijos apribojimai ir asmeniniai saugos reikmenys

- **Techninės saugos priemonės:** jokių kitų duomenų, žr. 7 punktą.
- **Sudėtinių dalių ribinė vertė darbo aplinkos ore, kuri turi būti kontroliuojama:**  
**65997-15-1 Cementas (>20 - 50%)**  
MAK 5G mg/m<sup>3</sup>

**1305-62-0 kalciohidroksidas (>2,5- 10%)**  
MAK 5G mg/m<sup>3</sup>

### Bendras ribinis dulkių kiekis

MAK 6 mg/ m<sup>3</sup>

- **Asmeniniai saugos reikmenys**
- **Bendrosios apsaugos ir higienos priemonės:**  
Laikyti atokiai nuo maisto produktų, gėrimų ir pašaro.  
Suteptus, sudrėkusius drabužius nedelsiant nusivilkti.  
Prieš pertraukas ir pabaigus darbą, nusiplauti rankas.  
Vengti patekimo į akis ir ant odos.

- **Kvėpavimo takams apsaugoti:** neįkvėpti dulkių.

### Rankoms apsaugoti:

Medvilninės pirštinės, impregnuotos nitrilu ( žr. atmeną BGR 195), pvz. KCL Sahara, artikulo nr. 100/101/102 (<http://www.kcl.de>) arba panašūs produktai.

Ilgą laiką ar pakartotinai veikiant rankas: apsauginis kremas toms odos vietoms, kurios ilgą laiką yra veikiamos medžiagos.

- **Akims apsaugoti:** akis saugoti nuo dulkių ir tiškalių.
- **Kūnui apsaugoti:** vilkėti uždarus darbo drabužius.

## 9. Fizinės ir cheminės savybės

- **Būvis:** milteliai
  - **Spalva:** pilka
  - **Kvapas:** būdingas
  - **Būvio kaita**
- Virimo taškas/ virimo diapazonas:** nenustatytas  
**Pliūpsnio temperatūra:** nenaudojama
- **Tankis:**
  - **Piltinis tankis, esant 20° C:** 1,0 - 1,3 kg/dm<sup>3</sup>
  - **Tirpumas/ maišymasis su vandeniu:** maišosi iš dalies
  - **pH reikšmė, esant 20°C:** 11-13
  - **Tirpiklių kiekis:**
  - **Kietųjų dalelių kiekis:** 100,0%

## 10. Stabilumas ir reaktyvumas

- **Terminė skilimas/ vengtinės sąlygos:** laikantis rekomenduojamų nurodymų, kaip gaminį laikyti ir naudoti, gaminys neskylla.
- **Vengtinės medžiagos:** drėgmė, rūgštys.
- **Pavojingi skilimo produktai:** Nėra žinoma.

## 11. Toksiškumas

- nėra duomenų apie ruošinį.
- **Ūmus toksiškumas:**
  - **Pirminis dirginamas poveikis:**
  - **Odai:** dirgina odą ir gleivines.
  - **Akims:** stipriai dirgina ir gali pakenkti akims.

## 12. Aplinkos apsauga

Nėra duomenų apie ruošinį. Neišleisti į kanalizaciją, paviršinius vandenis, gruntą.  
Vandeninės cemento suspensijos reakcija šarminė.

## 13. Atliekų tvarkymas

- **Gaminys:**
- Patarimas:** sukietėję medžiagos likučiai sutvarkomi kaip statybinės atliekos.
- **Europos atliekų kodai:**  
17 09 04 mišrios statybos ir griovimo darbų atliekos, išskyrus tas, kurios nurodytos 17 09 01, 17 09 02 ir 17 09 03.
  - **Neišvalytos pakuotės:** perdirbti atiduodami tik visiškai tuščios pakuotės.

## 14. Transportas

- **Sausumos transportas ADR/ RID ir GGVS/ GGVE (už šalies ribų/šalies viduje):**
- **ADR/ RID - GGVS/ E klasė:** -
- **Krovinio pavadinimas:**
- **Speciali instrukcija:** -
- **Jūrų transportas IMDG/GGVSee:**

- **IMDG/GGVSee klasė:**
- **Oro transportas ICAO-TI ir IATA-DGR:**
- **ICAO/IATA klasė: -**

## 15. Potvarkiai

- **Ženklinimas pagal EEB direktyvas:**

Gaminys pagal EB direktyvas/ pavojingų medžiagų įstatymą suklasifikuotas ir paženklintas.

- **Gaminio ženklavimo raidė ir pavojingumo pavadinimas:**

Xi Dirgina.

- **R frazės**

38 Dirgina odą.

41 Gali stipriai pakenkti akims.

- **S frazės**

2 Saugoti nuo vaikų.

22 Neįkvėpti dulkių.

24/25 Vengti patekimo į akis ir ant odos.

26 Patekus į akis, nedelsiant gerai praplauti vandeniu ir kreiptis į gydytoją.

37/39 Dėvėti tinkamus apsauginius drabužius ir naudoti akių (veido) apsaugos priemones.

46 Prarijus nedelsiant kreiptis į gydytoją ir parodyti šią pakuotę arba etiketę.

- **Šalies vietiniai potvarkiai:**

Gaminys yra cemento ruošinys, kuris pagal TSGS 613 sk. 2.3 klasifikuojamas kaip turintis nedaug chromato.

Giscode ZP1

- **Informacija dėl veiklos apribojimų:**

Laikytis veiklos apribojimų jaunuoliams.

Laikytis veiklos apribojimų besilaukiančioms ir maitinančioms motinoms.

- **Klasifikacija pagal VbF (degių medžiagų įstatymą): -**

- **Kenksmingumo vandens ekosistemoms klasė: 1: mažai kenksminga vandens ekosistemoms.**

## 16. Kiti duomenys

Šie saugos duomenys atitinka firmos dabartinį žinių lygį ir nacionalinius bei ES įstatymus. Vartotojo darbo sąlygos yra tokios individualios, kad negalima joms pritaikyti nei mūsų žinių, nei kontrolės. Gaminys be raštiško sutikimo negali būti naudojamas kitam tikslui nei nurodyta 1 skyriuje. Vartotojas atsako, kad būtų laikomasi visų reikalingų įstatyminių aktų.

Šie saugos duomenys pateikia nurodymus, kokių saugos reikalavimų reikia laikytis, naudojant gaminį, bet neužtikrina jo savybių.

Pakeisti 2002 01 10 saugos duomenys.

Pakeisti punktai: 1, 3, 8, 9, 11-13, 15 ir 16.

- **Svarbios R frazės**

38 dirgina odą.

41 Gali stipriai pakenkti akims.